

# ACSE 17<sup>th</sup> Conference Programs

## 科工专 第十七届年会 会议议程

Saturday, October 10, 2009

二〇〇九年十月十日，星期六

Holiday Inn Rolling Meadows

3405 Algonquin Road, Rolling Meadows, IL 60008

### ***Morning Session (Algonquin)***

*Moderator: Mr. Xiandong Xu, ACSE Vice President*

主持：徐向东先生，科工专副会长

- 8:30 – 9:00 Registration - Mr. Xiaodong Huang, ACSE Treasurer
- 9:00 – 9:05 Introduction of honored guests and keynote speakers - Dr. Lubo Zhou  
介绍客人和主题演讲人
- 9:05 – 9:15 Welcome speech by Dr. Haibo Guo, President of ACSE  
科工专会长郭海波博士致欢迎词
- 9:15 – 9:20 ACSE election results announcement by Dr. Chunlai Yang, Chairman of ACSE Board  
科工专理事会主席杨春来博士宣布选举结果
- 9:20 – 9:30 New president speech by Dr. Lubo Zhou  
科工专新任会长周麓波博士致词
- 9:30 – 9:40 Greeting speech by Mr. Ping Huang, Consul General, Consulate General of The People's Republic of China in Chicago  
中国驻芝加哥总领馆总领事黄屏先生致词
- 9:35 – 9:45 Greeting speech by Mr. Jesse White, Illinois Secretary of State  
伊利诺依州州务卿杰西怀特先生致词
- 9:45 – 9:50 Greeting speech by Dr. Baohou Sun, Chief Auditor, Audit Office of People's Republic of China  
中国审计署总审计师孙宝厚博士致词
- 9:50 – 9:55 Greeting speech by representative of Governor Pat Quinn  
伊利诺依州州长派特昆恩代表致词
- 9:55 – 10:00 Greeting speech by Gene Lee, Deputy Chief of Staff at Mayor Office, Chicago  
芝加哥市长理查德德理代表致词
- 10:00 – 10:45 **“Prospect on US-China Hi-Tech Trade Cooperations”**  
**“中美高科技贸易合作与展望”**  
Keynote speech by Dr. Yaoping Jiang, Vice Minister, Ministry of Commerce, People's Republic of China  
中国商务部副部长蒋耀平先生作主题报告

10:45 – 11:30 **“Risk Control Now”**  
**“当今的金融风险控制”**

Keynote speech by Mr. Bryan Durkin, Chief Operating Officer of CME Group  
美国 CME 集团运营长布莱恩德肯先生作主题报告

11:30 – 12:00 Keynote Speech by Dr. Bill Foster, US Congressman  
美国国会众议员比尔福思特博士作大会主题演讲

## ***Luncheon Session 12:00 – 14:30 (Meadows)***

*Moderator: Dr. Yi Meng, ACSE Vice President*

主持：孟毅博士，科工专副会长

12:15 - 12:45 Honor the retired board members and advisors  
为退休的理事和顾问颁发证书  
Introduce new board members and advisors  
介绍新任理事和顾问  
ACSE Outstanding Services Award  
颁发科工专杰出服务奖

## ***Job Fair 12:00 -14:30 (Holidom)***

*Moderator: Mr. Haifeng Sun, Director ACSE Organization Connections*

主持：孙海峰，科工专社团联络委员会主任

## ***Afternoon Sessions 14:30 – 17:30***

### **Session I. Opportunities and Choices – City Promotion (Algonquin)**

中国城市招才引智推介会

Session Chair: Dr. Xiao Xu ([xiaoxu0123@yahoo.com](mailto:xiaoxu0123@yahoo.com)) – VP ACSE

会议主席：徐晓博士，电邮：[xiaoxu0123@yahoo.com](mailto:xiaoxu0123@yahoo.com) – 科工专副会长

In 2008, Chinese GDP reached US\$4.4 trillion and growth rate approached 9%. It became the 3<sup>rd</sup> largest economy in the world. The fast development of China has created tremendous opportunities for the world. In this session, we will invite several Chinese cities to introduce their culture, investment environment, special promotion policies, and job openings to attract oversea investors and potential job candidates. Attendees of this session can learn the first hand information of China from a micro-scale, and build relationship with people required to do business or work in China. It is the best opportunity for US companies and individuals to have a face-to-face conversation with their counterparts who have real interests to work with you.

2008年，中国GDP总量突破30万亿人民币，增幅达到9%，GDP总量跃居世界第三位。中国的高速发展为世界和海外华人提供了极佳的投资和工作机会。近年来，

中国连续出台了多项吸引留学人才回归的优惠政策，这将为中国的产业升级和经济持续高速发展增添新的动力，也引起了海外华人的热议，许多人想在中国寻找创业和工作机会。本次会议将邀请中国城市与海外华人精英和美国企业界人士直接见面，每一个城市将得到一个小时的会议时间用来介绍城市的投资和生活环境，吸引投资和人才的优惠政策等，推介会后，推介城市将参加会议特设的人才招聘会。科工专联系广泛，目前有超过 2500 名的会员遍布全美和各行各业，而且 95%以上的会员都有硕士以上学位，相信参会人士必有许多科技和管理精英供您选择！

### **1. Promoting Hunan Province**

#### **湖南省吸引人才和投资的优惠政策**

Mr. Kailang Guo, Vice Governor of Hunan Province

郭开朗先生 - 湖南省副省长

### **2. Promoting Shanghai**

#### **上海市吸引人才和投资的优惠政策**

Dr. Guiyu Xiao, Deputy Secretary General of Shanghai

肖贵玉先生 - 上海市政府副秘书长

### **3. Promoting Chengdu Hi-Tech Zone**

#### **成都市高新技术开发区推介**

Mr. Wang Baichun, Human Resources Development Division, CDHT

王百春先生 - 成都高新区人才资源开发处负责人

It covers the business climate of Chengdu Hi-Tech Zone, preferential policies on the national and provincial talent importing programs, the general introduction to the Entrepreneur Park for Returned Overseas Scholars in Chengdu Hi-Tech Zone and the relevant services provided by the government. It also touches information on labor force supply, compensation, staff turnover, living environment, medical and education.

重点介绍高新区的创业环境，中央组织部“千人计划”和四川省委“百人计划”等优惠政策，高新区留学人员创业园基本情况和相关的优惠政策，政府为留学回国人员提供的各种服务。介绍人力资源供给、薪酬水平、流动性，以及居住、医疗、教育等情况。介绍部分创业成功典范，包括获得中组部“千人计划”支持的创业人员情况等

### **4. Career Advancement During Economic Globalization**

#### **人才研讨会归来谈千人计划**

Prof. Xianhe Sun, Illinois Institute of Technology, Chairman, Department of Computer Science; President of SoCAPS

孙贤和教授，伊利诺伊理工学院，计算机科学系，系主任；美国华人教授科学家学社会长。

## **Session II: Business and Investment Opportunities in US and China (Arlington Heights)**

Session Chair: Dr. Donggeng Gong (Board of directors of ACSE and President of OC\_SIAM)

This session is to enhance the bidirectional economic ties between US and China and to explore the business and investment opportunities for Chinese and American companies both in China and in US. American companies have invested heavily in China in the past. However, most recent years, the investments of Chinese companies in the USA, such as Haier's investment in North Carolina, Wanxiang's solar energy panel factory in Illinois, and Sany's recent announcement of establishing a research and manufacture center in Georgia, have also attracted great interests from both sides. This session will invite government officials from both the US Department of Commerce and the State of Illinois to introduce the policies, benefits, and services for foreign investors. It will invite the Chinese companies who invested in US to tell their successful stories. The session will also invite executives from Wall Street investment banks to introduce how to raise capital funds in US and how to list companies in US stock market. This is a real face-to-face opportunity for both Chinese and American companies who have business interest to invest in both sides.

### **1. Access to Global Economy for Minority Business Enterprises**

George Mui (梅振球), Global Business Consultant, Minority Business Development Agency (MBDA), U.S. Department of Commerce (DOC)

U.S. Department of Commerce Minority Business Development agency is the only U.S. Federal agency with the mission to support minority business enterprises (MBEs). With a nationwide network of over 40 business centers and strategic partners, MBDA assists minority business owners with consulting services, contract and financing opportunities, bonding, certification services, building business-to-business alliance and executive training. In 2009, the Access to Global Economy program was created to provide international business development support to MBEs. The initial focus will be on China. Mr. Mui shares his insights on how minority business owners including Chinese Americans can take advantage of the MBDA services for their international business development.

Mr. Mui is a global business consultant of U.S. Department of Commerce Minority Business Development Agency (MBDA). He created the Access to Global Economy program for assisting Minority Business Enterprises (MBEs) with their international business development. He also leads the Asian American business outreach programs for the MBDA Midwest region. Prior to joining MBDA, Mr. Mui was the president of New World Connections, Inc., which provided best-in-class management consulting services. He was a product management and marketing director at AT&T Bell Labs and Lucent Technologies. He is a recognized leader in the Asian American business communities in Chicago. He has been elected to the Asian American Hall of Fame for his community service in 2006. Mr. Mui has conducted numerous interactive professional development workshops for Asian American professionals at Lucent Technologies, Motorola, Bell Labs, and Abbott Labs. He is currently serving as the Executive VP for the Chicago

Chapter of OCA, a national advocacy organization for Asian Americans. Mr. Mui has a Master and a Bachelor degree in Computer Sciences from Illinois Institute of Technology. He also completed two Executive Education programs at Stanford University.

## **2. Venture Capital: The Investment Process**

Dr. Ronald L. Kirschner, President of Heartland Angels, Inc

Dr. Ronald L. Kirschner is President of Heartland Angels, Inc. a private equity network for investors and start-up companies. He was a VP of Technology Development for CDIB Biotech, Inc., a Midwest Biotechnology Venture Fund (started by [China Industrial Industrial Bank](#)) where he assisted in the discovery and funding of early stage biotechnology in the Midwest and Canada. He has started up three companies of his own in the healthcare field dealing with Nutrition, Managed Care, and Utilization Review. Dr. Kirschner practiced medicine for 23 years. He taught at Illinois Masonic Medical Center and was an Assistant Professor at Southern Illinois University School of Medicine. He received his BA from Beloit College and his Medical Degree from St. Louis University. He completed residencies in Emergency Medicine at the University of Chicago and in Anesthesia at West Virginia University. He received his MBA in Finance from DePaul University.

## **3. Success And Experience in Starting Manufacturing in the United State**

三一集团在美国投资的成功经验

Jack Tang, Vice president of Sany America, Inc.

三一美国副总裁唐建国先生

## **4. Updated Development of the Chinese Legal System Governing Foreign Investment . 中国有关外商投资法律的最新发展**

**John Huang**, Attorney, legal adviser of ACSE , 黄正东律师

The speech will focus on China's most recent legislative development relating to foreign investment in China, with a brief introduction of new property law, anti-monopoly law, labor contract law, and new regulations governing retail businesses, intellectual property rights, or business contracts.

演讲将重点介绍中国近年来新制定的法律法规中涉及外商投资的部分 如物产法, 反垄断法, 劳动合同法, 以及有关零售业, 知识产权或商业合同等方面的规定。

Dr. John Z. Huang studied at Yale University in the United States where he earned an LLM degree and a Jurisprudence Science Doctor (J.S.D) degree. He also received a master degree in law from Wuhan University, Wuhan, China and a J.D. degree from the Illinois Institute of Technology Chicago-Kent College of Law. Dr. Huang is a licensed attorney in the states of New York and Illinois as well as in China . Dr. Huang has extensive experience in the areas of corporate, commercial, and immigration laws. From 1997 to 2001, he served as an External Examiner at Hong Kong University School of Law. He is also a guest professor of law at Wuhan University, Central China Normal University, Guangxi University, and Hubei University in China.

### **Session III: Financial Success in Challenging Times (Elk Grove)**

经济困难时期的成功理财之道

Session Chair: Mr. Xiangdong Xu, ACSE Vice President

会议主席: 徐向东, 科工专委会会长

The current financial turmoil is sweeping the globe drastically affecting various nations, businesses and families. This unprecedented economic calamity is testing everyone involved on many different levels, such as personal financial security, job change, career pursuit, family life, mental stress and anxieties. This session will answer the questions on how to manage risks psychologically and financially, how to survive the current economic crisis, and to look for the appropriate investment opportunities. Equip yourself by testing yourself and acquiring the necessary knowledge and skills. No matter how severe the storm, you can be prepared.

#### **1. Riding out Market Cycles**

Mrs. Sally Zhang, Financial Advisor

New York Life Insurance Company/ NELIFE securities LLC (Member FINRA/SIPC)

张辉, 财务顾问, 纽约人寿

Since the emergence of the subprime market collapse one year ago, the financial markets have been extraordinarily turbulent. The financial services industry has been reshaped extremely since the New Deal. Most investors were afraid of stocks because their retirement from 401k to 201k. The volatility always has and always will reflect the pulse of the market. Today, we'll be looking at what we can learn from past bear markets to help us better understand and survive market volatility.

#### **2. Personal Success in Challenging Times**

艰苦时期的个人成功之路

Professor Ted Hsieh 谢天诒教授, Judson University, Elgin, IL

This presentation will focus on the opportunity in a crisis that allows us to reflect on the meaning of life, to broaden our definition of success, and to identify those areas in life that bring us real happiness and ultimate sense of personal achievement.

#### **3. Investing in US Public Equity Markets**

如何投资美国公共股票市场

Kevin Tan, Senior Vice President, Northern Trust. 陈金泉, 高级副总裁, 北美信托银行

This speech will focus on why and how to invest in the United States equity markets during this economic downturn. The speaker will get into technical details such as investment process, manager research and portfolio construction; and touch base on investment strategies and other relevant topics.

***Dinner 18:30*** (\$25/person pre-registration or \$30/person on site)

Jockey Wok 'n' Rolls Restaurant, 1017 N. Roselle Rd., Hoffman Estates, IL 60169

Phone: 847-885-0888, (Northeast Corner of Roselle and Higgins)